

Innhold

Språkkode	5
------------------------	---

Introduksjon

Levert tilbehør	64
Vedlikeholds- og sikkerhetsinformasjon	64

Tilkoplinger

Kople til TV	65-66
Bruke SCART-plugg	65
Bruk kombinert videoplugg (CVBS)	65
Bruke komponentvideoplugg (YPbPr)	66
Bruk av RF-modulator som tilleggsutstyr	66
Kople til strømledning	67
Valgfritt: Kople til 2-kanals stereo	68
Stereo har Dolby Pro Logic eller høyre/ venstre lydinngangsplugg	68
Valgfritt: Kople til digital AV-mottaker	68
Mottakeren har en PCM-, Dolby Digital- eller MPEG2-dekoder	68

Funksjonsoversikt

Forsiden og baksiden	69
Fjernkontroll	70

Komme i gang

Punkt 1: Sette inn batterier i fjernkontrollen ...	71
Bruke fjernkontrollen til å operere spilleren	71
Punkt 2: Stille inn TV-en	71-73
Sette opp Progressive Scan-funksjonen (bare for Progressive Scan-TV)	72
Deaktivere progressiv manuelt	73
Velge fargesystem som passer til TV-en ...	73
Punkt 3: Still inn ønsket språk	74
Stille inn OSD-språket	74
Still inn lyd-, tekste- og platemenspråk ..	74

Bruk av plater

Spillbare plater	75
Regionkoder	75
Spille plater	75
Grunnleggende avspillingskontroll	76
Velge ulike funksjoner for repetisjon og vilkårlig avspilling	76
Gjenta avspillingsmodus	76
Gjenta en del av et kapittel/spor	76
Funksjoner for avspilling av video (DVD/VCD/ SVCD)	77
Bruke platemenyen	77
Zoom inn	77
Gjenoppta avspilling fra det stedet der det sist ble stoppet	77
Langsom fart	77
OSD (On-Screen Display)	77
Spesielle DVD-funksjoner	78
Spille en tittel	78
Kameravinkel	78
Endre lydpråk	78
Teksting	78
Spesielle VCD- og SVCD-funksjoner	78
Avspillingskontroll (PBC)	78
Spille av MP3/JPEG bilde-CD	79
Generell bruk	79
Valg av avspilling	79
Repetere	79
Hurtigspoling fremover/revers (MP3)	79

Innhold

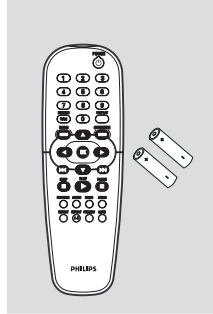
Menyen DVD Setup	
Generelt oppsettmeny	80
Dimming av spillerpanelet	80
OSD-språk	80
Dvale	80
Skjermsparer – slå av/på	80
Lydoppsettmeny	81
Angi Downmix	81
Digitale lydinnstillinger	81
Videoppsettmeny	82-83
TV-type	82
Stille inn TV-skjermen	82
Progressiv – slå av/på	83
Skarphet	83
Lysstyrke/Kontrast	83
Bytte YUV/RGB	83
Preferanseside	84-85
Menyene Audio (lyd), Subtitle (teksting) og Disc (plate)	84
Begrenset avspilling ved hjelp av kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll)	84-85
Bytte passord	85
Gjenopprette opprinnelige innstillinger ...	85
Feilsøking	86-87
Spesifikasjoner	88
Glossar	89

Norsk

Generell informasjon

Levert tilbehør

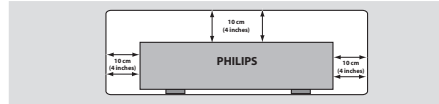
Fjernkontroll og to AA-batterier



Vedlikeholds- og sikkerhetsinformasjon

- **Driftsspenning**
 - Sjekk at driftsspenningen som vises på merkeplaten (eller ved siden av spenningsvelgeren) er identisk med spenningen på det lokale strømmettet. Hvis ikke, ta kontakt med din forhandler.
- **Unngå høye temperaturer, fuktighet, vann og støv**
 - Utsett ikke spilleren, batterier eller plater for fuktighet, regn, sand eller for sterk varme (forårsaket av oppvarmingsutstyr eller direkte sollys.) Plateskuffen må alltid være lukket for å unngå å få støv på linsen.
- **Unngå problemer med kondens**
 - Det kan dugge på linsen når spilleren plutselig flyttes fra kalde til varme omgivelser, og det kan være umulig å spille en plate. La spilleren stå i den varme temperaturen til fuktigheten fordampes.

- **Blokker ikke ventilasjonsåpningene**
 - Bruk ikke DVD-spilleren i et lukket kabinett, la det være ca. 10 cm (4 tommer) klaring rundt spilleren på alle sider for tilstrekkelig ventilasjon.

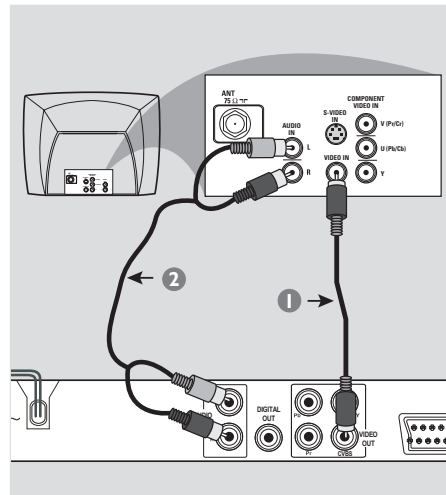
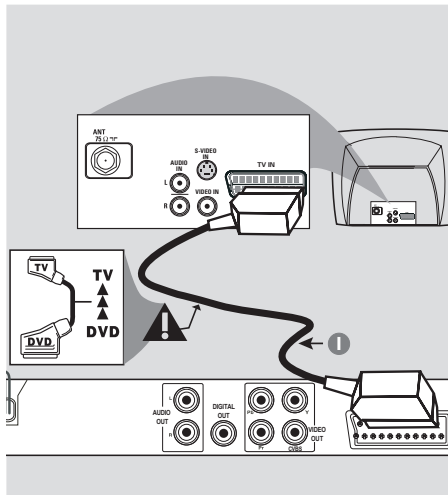


- **Vedlikehold av kabinettet**
 - Bruk en myk klut som er litt fuktet med en mild såpeoppløsning. Bruk ikke oppløsning som inneholder alkohol, sprit, ammoniakk eller slipemidler.
- **Finn egnet plassering**
 - Plasser spilleren på et flatt, hardt og stabilt underlag.
- **Vedlikehold av platen**
 - For å rense en plate, tørk den av fra midten og ut mot kanten med en myk, løfri klut. Rengjøringsmiddel kan skade platen!
 - Skriv kun på den trykte siden av en CDR(W) og kun med myk filtpenn.
 - Ta i kanten av platen, rør ikke overflaten.



Tilkoplinger

Kople til TV



Norsk

VIKTIG!

- Du trenger bare å lage én videotilkopling fra følgende alternativer, avhengig av TV-systemets kapasitet.
- DVD-spilleren skal kobles direkte til TV.
- Med SCART-tilkoplingen kan du benytte både DVD-spillerens lyd- og videofunksjoner.

Bruke SCART-plugg

- Bruk SCART-kabelen (svart) til å kople DVD-spillerens SCART-plugg (TV-UTGANG) til koplingen (TV INN) på TV-en (kabel følger ikke med).

Merk:

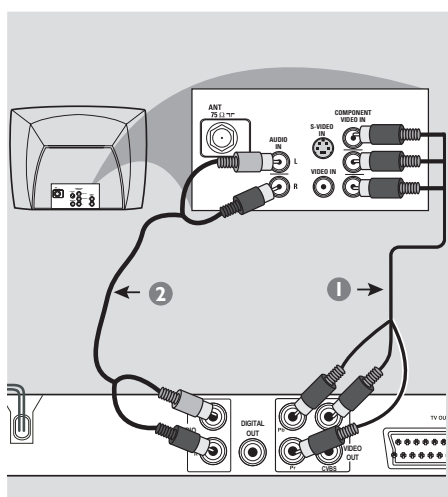
- Pass på at den enden av SCART-kabelen (følger ikke med) som er merket "TV" er koblet til TV-apparatet og at enden av SCART-kabelen (følger ikke med) merket "DVD" er koblet til DVD-spilleren.

Bruk kombinert videokabel (CVBS)

- 1 Bruk den kombinerte videokabelen (gul) til å kople til DVD-spillerens CVBS (VIDEO) plug til videoinngangsplugg (eller merket som A/V In, Video In, Composite eller Baseband) på TV-en (kabel følger ikke med).
- 2 For å høre lyden av denne DVD-spilleren gjennom TV-en, bruk lydledningene (hvit/rød) for å kople lydledningene (V/ H) på DVD-spilleren til tilsvarende lydledningplugg på TV-en (kabel følger ikke med).

Tilkoplinger

Norsk

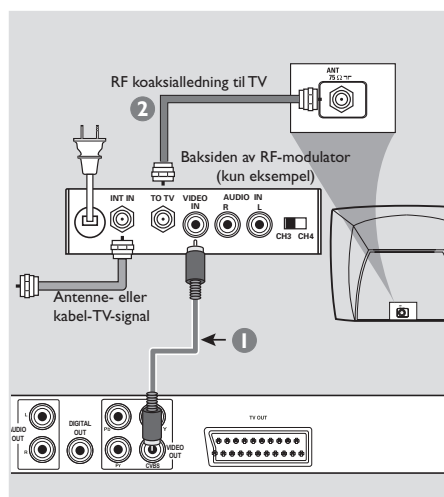


VIKTIG!

– Du kan bare få bildekvalitet fra progressiv skanning når du bruker Y Pb Pr og en Progressive Scan-TV.

Bruke komponentvideoplugg (Y Pb Pr)

- 1 Bruk komponentvideokablene (rød/ blå/grønn) til å kople til DVD-spillerens Y Pb Pr-plugger til tilsvarende komponentvideoinngangsplugger (eller merket med PrCr / PbCb / Y eller YUV) på TV-en (*kabel følger ikke med*).
- 2 For å høre lyden av denne DVD-spilleren gjennom TV-en, bruk lydledningene (hvit/rød) for å kople lydutgangsplassene (V/ H) på DVD-spilleren til tilsvarende lydutgangsplasser på TV-en (*kabel følger ikke med*).
- 3 Fortsett på side 72 for detaljert oppsett av Progressive Scan.



VIKTIG!

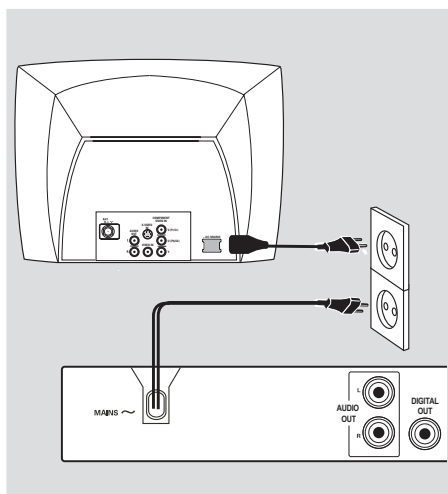
– Hvis TV-en kun har en enkelt antenne inn-plugg (eller merket som 75 ohm eller RF In), trenger du en RF-modulator for å kunne vise DVD-avspillingen på TV-en. Ta kontakt med elektronikkforhandleren eller Philips for informasjon om tilgjengelighet og bruk av RF-modulatoren.

Bruk av RF-modulator som tilleggsutstyr

- 1 Bruk komposittvideokabelen (gul) for å koble DVD-spillerens **CVBS**-plugg til videoinngangspluggen på RF-modulatoren.
- 2 Bruk RF-koaksialkabelen (følger ikke med) for å koble RF-modulatoren til TV-ens RF-plugg.

Tilkoplinger

Kople til strømledning



Når alt er tilkopleet på riktig måte, plugges strømledningen inn i strømuttaket.

Foreta eller endre aldri noen tilkoplinger med strømmen på.

Når det ikke er satt inn noen plate, trykk på **STANDBY ON** på frontpanelet på DVD-spilleren.

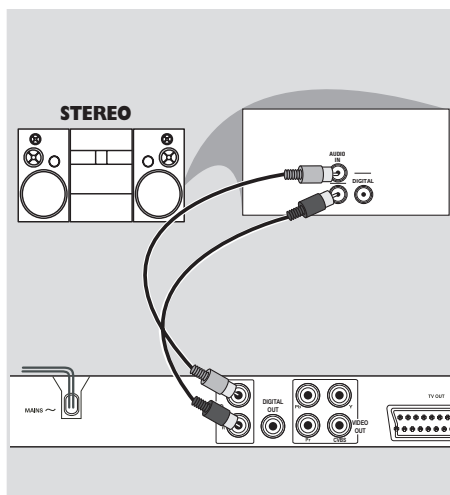
Meldingen „NO DISC“ kan vises på displaypanelet.



Norsk

Tilkoplinger

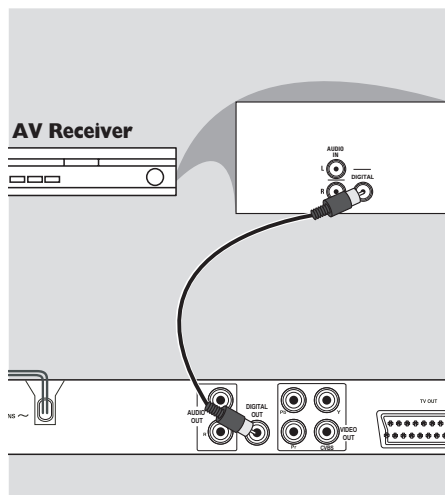
Valgfritt: Kople til 2-kanals stereo



Stereo har Dolby Pro Logic eller høyre/venstre lydinnangsplasser

- 1 Velg en av videotilkoplingene (CVBS VIDEO IN, SCART-plugg (TV OUT), COMPONENT VIDEO IN), avhengig av alternativene som finnes på TV-en.
- 2 Benytt lydkablene (hvit/rød) for å kople til DVD-spillerens LYDUTGANGSPLEGG (V/H) til tilsvarende LYDINNANGSPLEGG på stereosystemet (kabel følger ikke med).

Valgfritt: Kople til digital AV-mottaker



Mottakeren har en PCM-, Dolby Digital- eller MPEG2-dekoder

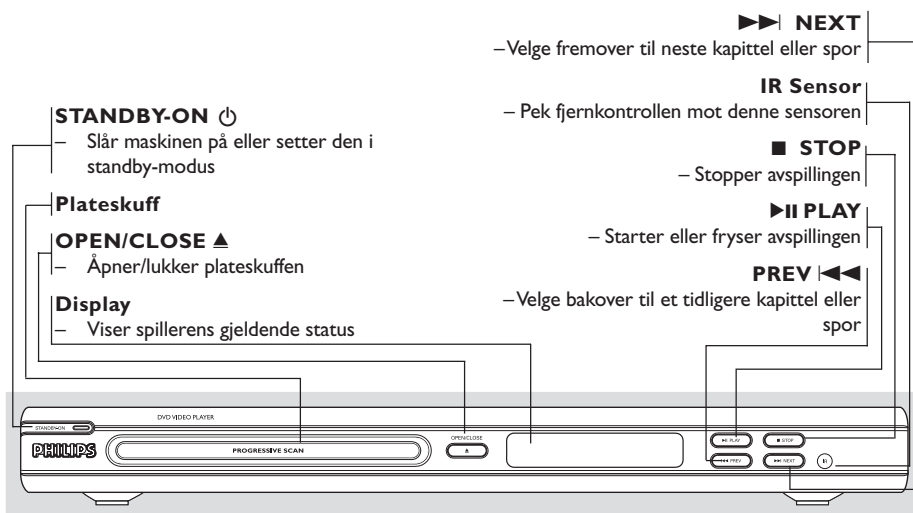
- 1 Velg en av videotilkoplingene (CVBS VIDEO IN, SCART-plugg (TV OUT), COMPONENT VIDEO IN), avhengig av alternativene som finnes på TV-en.
- 2 Kople enten den KOAKSIALE pluggen på DVD-spilleren til tilsvarende Digital lyduttgangsplass på mottakeren (kabel følger ikke med).
- 3 Still DVD-spillerens digitale utgang til PCM-ONLY eller ALL, avhengig av mottakerens kapasitet (se side 81 "Digitale utgang").

Nyttig tips:

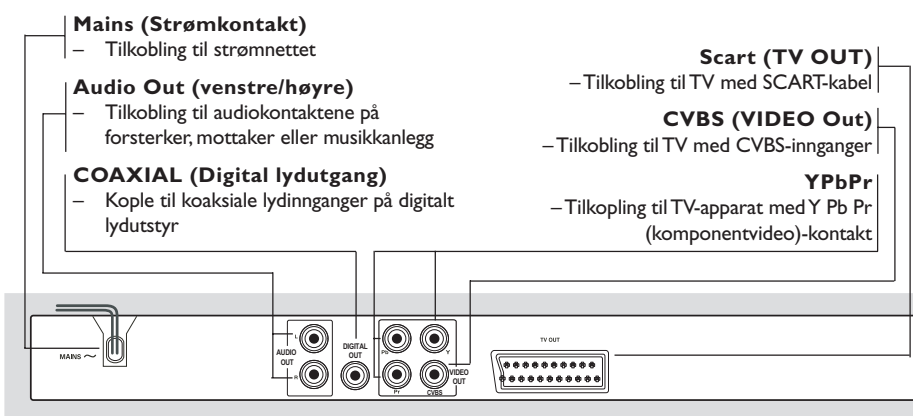
– Hvis mottakeren ikke støtter lydformatet på den digitale kontakten, vil det komme en sterk, forvrengt lyd eller ingen lyd i det hele tatt fra mottakeren.

Funksjonsoversikt

Forsiden og baksiden



Norsk

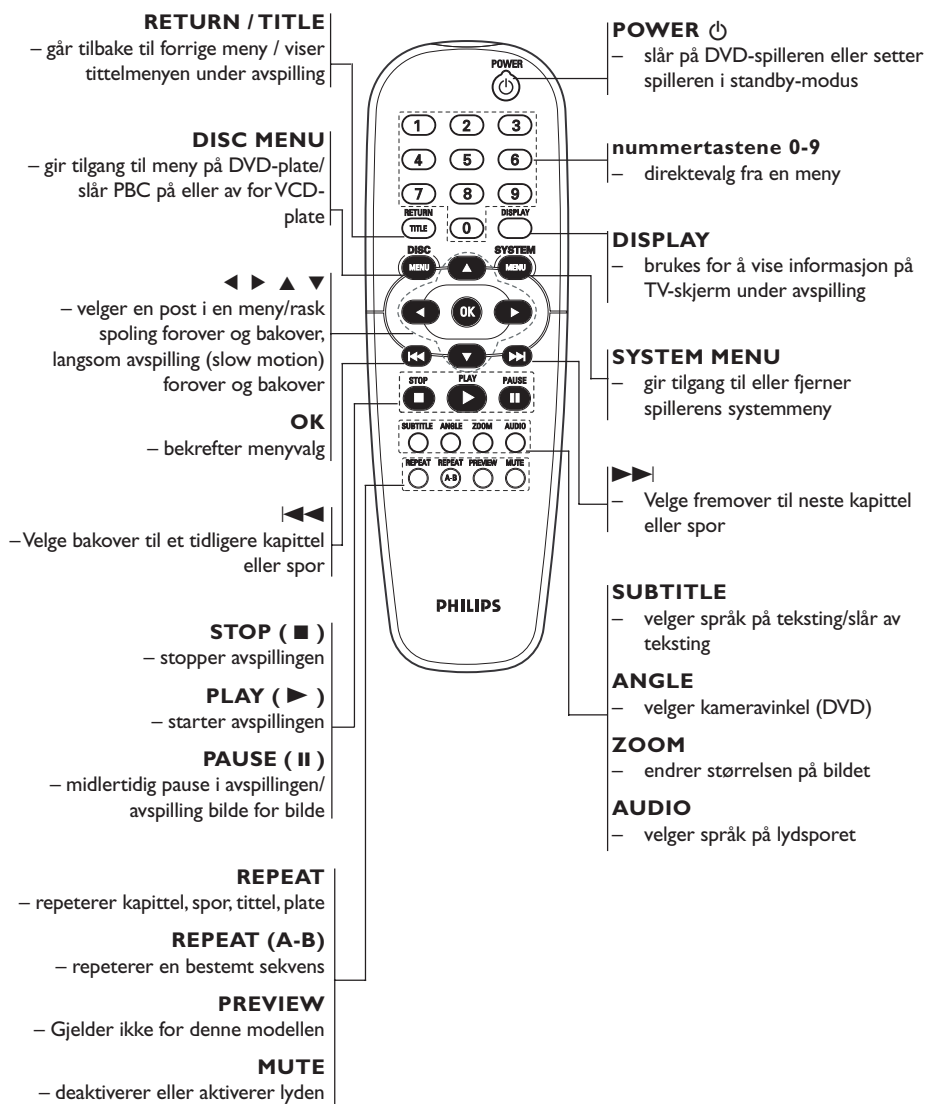


Forsiktig: Berør ikke stiftene inne i kontaktene på bakpanelet. Elektrostatisk utladning kan føre til varig skade på spilleren.

Funksjonsoversikt

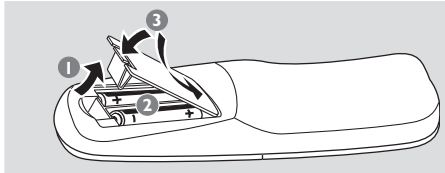
Fjernkontroll

Norsk



Komme i gang

Punkt 1: Sette inn batterier i fjernkontrollen



- 1 Åpne batterirommet.
- 2 Sett inn to batterier av typen R06 eller AA, i den retningen (+ -) som står på innsiden av rommet.
- 3 Lukk dekslet.

Bruke fjernkontrollen til å operere spilleren

- 1 Pek med fjernkontrollen direkte på fjernsensoren (IR) på frontpanelet.
- 2 Legg ingen gjenstander mellom fjernkontrollen og DVD-spilleren mens DVD-spilleren er i bruk.



FORSIKTIG!

- Ta ut batteriene hvis de er utladet eller hvis fjernkontrollen ikke har vært i bruk på lenge.
- Bruk ikke gamle og nye eller forskjellige typer batterier i kombinasjon med hverandre.
- Batterier inneholder kjemiske stoffer, derfor må de avhendes på behørig måte.

Punkt 2: Stille inn TV-en

VIKTIG!

Pass på at du har foretatt alle nødvendige koplinger. (Se side 65-66 "Kople til TV-en").

- 1 Slå på TV-en og still på riktig videoinngangskanal. Philips DVD-bakgrunnen vises på TV-skjermen.
- 2 Disse kanalene er vanligvis mellom de høyeste og laveste kanalene og kan kalles FRONT, A/V IN eller VIDEO. Se TV-manualen for mer informasjon.
→ Du kan også slå på kanal 1 på TV-en og deretter trykke gjentatte ganger på Kanal ned-knappen til du ser Video-inngangskanalen.
→ Fjernkontrollen til TV-en kan også ha en knapp eller bryter som kan brukes til å velge forskjellige videomodi. TV-en kan også stilles på kanal 3 eller 4 hvis du benytter en RF-modulator.
- 3 Hvis du bruker annet eksternt utstyr (f.eks. musikkanlegg eller mottaker), slå på utstyret og velg kilden som DVD-spilleren er koblet til. Se bruksanvisningen for utstyret for mer informasjon.

Komme i gang

Sette opp Progressive Scan-funksjonen (bare for Progressive Scan-TV)

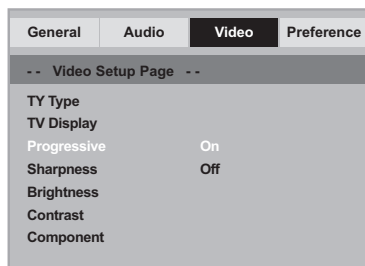
Progressiv skanning-visningen gir deg dobbelt så mange rammer per sekund som interlaced-skanning (vanlig TV-system). Progressiv skanning tilbyr høyere bildeoppløsning og kvalitet med nesten dobbelt så mange linjer.

VIKTIG!

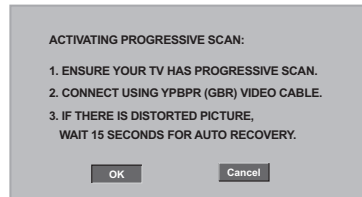
Før du aktiverer progressiv skanning, må du kontrollere følgende:

- 1) TVen kan godta progressive signaler, det kreves en Progressive Scan-TV til dette.
- 2) Du har koblet DVD-spilleren til TV-apparatet med Y Pb Pr (se side 66.)

- 1 Slå på TVen.
- 2 Slå av TVens progressiv skanning-modus eller slå på interlaced-modus (se brukerhåndboken for TVen.)
- 3 Trykk på **POWER** på fjernkontrollen for å slå på DVD-spilleren.
- 4 Velg riktig videoinngangskanal på TVen (se side 71).
→ Bakgrunnsbildet for DVD vises på TV-skjermen.
- 5 Trykk på **SYSTEM MENU**.
- 6 Trykk på ► flere ganger for å velge {VIDEO SETUP PAGE} (videooppsettside).



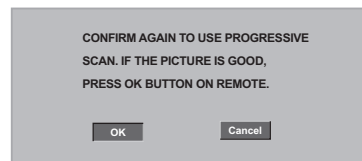
- 7 Sett {COMPONENT} (komponent) til {YUV}, og trykk deretter på **OK** for å bekrefte.
- 8 Sett {PROGRESSIVE} (progressiv) til {ON} (på), og trykk deretter på **OK** for å bekrefte.
→ Instruksjonsmenyen vises på TV-skjermen.



- 9 Trykk på ◀ for å utheve **OK** i menyen og trykk på **OK** for å bekrefte.

Det kommer et forvrengt skjermbilde på TVen til du slår på progressiv skanning-modusen på TVen.

- 10 Slå på TVens progressiv skanning-modus (se brukerhåndboken for TVen).
→ Menyene nedenfor vises på TV-skjermen.



- 11 Trykk på ◀ for å utheve **OK** i menyen og trykk på **OK** for å bekrefte.
→ Oppsettet er nå fullført, og du kan begynne å nyte den høye bildekvaliteten.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀. Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Komme i gang

Manuell deaktivering av Progressive

- Hvis det forvrengte skjermbildet fremdeles vises på TV-en, kan det være på grunn av at den tilkoblede TV-en ikke godtar progressive signaler, og progressiv er angitt ved en feil. Du må tilbakestille enheten til interlace-format.
- 1 Slå av TV-ens progressiv skanning-modus eller slå på interlaced-modus (se brukerhåndboken for TV-en.)
- 2 Trykk på **OPEN/CLOSE** på DVD-spilleren for å åpne plateskuffen.
- 3 Trykk på **1** på det numeriske tastaturet på fjernkontrollen i noen sekunder.
→ Det blå bakgrunnsbildet for DVD-en vises på TV-en.

Velge fargesystem som passer til TV-en

Denne DVD-spilleren er kompatibel med både NTSC og PAL. For at en DVD-plate skal kunne spilles på denne spilleren, bør fargesystemet på platen, TV-en og DVD-spilleren være det samme.

General	Audio	Video	Preference
-- Video Setup Page --			
TV Type		PAL	
TV Display		Multi	
Progressive		NTSC	
Sharpness			
Brightness			
Contrast			
Component			

- 1 Trykk på **SYSTEM MENU**.
- 2 Trykk på ► gjentatte ganger for å velge {VIDEO SETUP PAGE} (videooppsettside).
- 3 Trykk på ▲ ▼ for å utheve {TV TYPE} (TV-type) og trykk deretter på ►.

- 4 Trykk på ▲ ▼ for å utheve et av alternativene nedenfor:

PAL – Velg dette hvis TV-en som er tilkoplest er PAL-system. Det vil endre videosalet til en NTSC-plate og utgang i PAL-format.

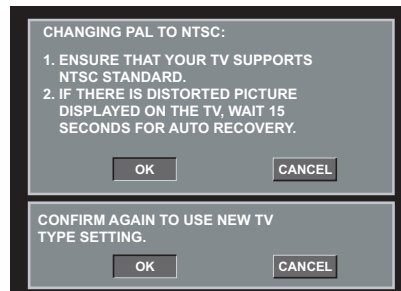
NTSC – Velg dette hvis TV-en som er tilkoplest er NTSC-system. Det vil endre videosalet til en PAL-plate og utgang i NTSC-format.

Multi – Velg dette hvis TV-en som er tilkoplest er kompatibel med både NTSC og PAL (multisystem). Utgangsformatet vil være i samsvar med platens videosalet.

- 5 Velg et element og trykk på **OK**.

Nyttig tips:

- Før gjeldende standardinnstilling for TV-en endres, pass på at TV-en støtter det 'valgte TV standardsystemet'.
- Hvis det ikke vises et ordentlig bilde på TV-en, vent i 15 sekunder for automatisk gjenoppretting.



TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀. Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

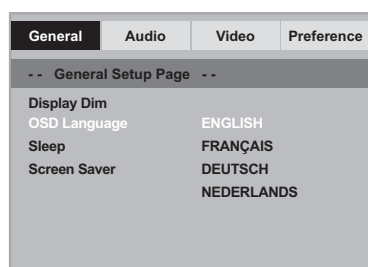
Komme i gang

Punkt 3: Still inn ønsket språk

Du kan velge språkinnstillinger slik at denne DVD-spilleren automatisk viser systemmenyen (og DVD-platemenyer) på det språket du foretrekker.

Stille inn OSD-språket

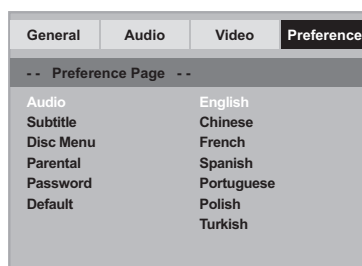
Språket som vises på skjermen for systemmenyen, vil holde seg slik du angir det, uansett hvilket språk som brukes på platene.



- 1 Trykk på **SYSTEM MENU**.
- 2 Trykk på ► for å velge {GENERAL SETUP PAGE} (generelt oppsett-side).
- 3 Trykk på ▲▼ for å utheve {OSD LANGUAGE} (OSD-språket) og trykk deretter på ►.
- 4 Trykk på ▲▼ for å velge et språk og trykk på **OK**.

Still inn lyd-, tekste- og platemenyspråk

Du kan velge ditt eget foretrukne språk eller lydspor fra lyd-, tekstings- eller platemenyspråk. Hvis språket som er valgt ikke finnes på en plate, vil platens standardspråk bli benyttet i stedet.



- 1 Trykk to ganger på **STOP**, deretter på **SYSTEM MENU**.
- 2 Trykk på ► gjentatte ganger for å velge {PREFERENCE PAGE} (preferanseside).
- 3 Trykk på ▲▼ for å utheve ett av alternativene nedenfor om gangen og trykk deretter på ►.
 - 'Audio' (platens lydspor)
 - 'Subtitle' (platens teksting)
 - 'Disc Menu' (platens meny)
- 4 Trykk på ▲▼ for å velge et språk og trykk på **OK**.

Hvis språket du ønsker ikke er i listen, velger du {OTHERS} (andre), taster den firesifrede språkkoden "XXXX" (se side 5 "Språkkode") ved hjelp av talltastaturet (0–9) på fjernkontrollen og trykker på **OK**.

- 5 Gjenta punktene 3 – 4 for andre språkinnstillinger.

TIPS: To return to the previous menu, press ◀.
To remove the menu, press **SYSTEM MENU**.

Bruk av plater

VIKTIG!

- Hvis sperreikonet vises (Ø) på TV-skjermen når du trykker på en knapp, betyr det at funksjonen ikke er tilgjengelig på gjeldende plate eller dette tidspunkt.
- Avhengig av DVD-en eller VIDEO-CD-en, kan noen operasjoner være annerledes eller begrenset.
- Skyv ikke inn plateskuffen og legg ikke andre gjenstander på skuffen enn en plate. Hvis du gjør det, kan det føre til funksjonssvikt.

Spillbare plater

DVD-spilleren spiller:

- Digitale videoplater (DVD-er)
- Video-CD-er (VCD-er)
- Supervideo-CD-er (SVCD-er)
- DVD+R[W] (Digital Video Disc + Recordable[Rewritable])
- CD-er
- MP3-plater, bildefiler på CD-R(W).
 - JPEG/ISO 9660 format
 - Maksimum 30 tegn visning.
 - Støttede samplingsfrekvenser : 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz (MPEG-1)
 - Støttede bithastigheter: 32~256 kbps (MPEG-1), variable bithastigheter



Regionkoder

Plater må merkes for **ALLE** regioner eller **Region 2** for å kunne spilles av på denne spilleren.



Plater kan ikke spilles som er merket for andre regioner.



Se etter symbolene overfor på DVD-platene dine.

Nyttig tips:

- Det kan hende at det ikke alltid er mulig å spille av CD-R/RW eller DVD-R/RW på grunn av type plate eller innspillingsforhold.
- Hvis du får problemer med å spille en plate, fjern platen og forsøk å spille en annen. Feilaktig formaterte plater vil ikke kunne spilles på denne DVD-spilleren.

Spille plater

- 1 Kople strømledningene til DVD-spilleren og TV-en (og eventuelt tilleggsstereo eller AV-mottaker) til strømuttak.
- 2 Slå på TV-en og still på riktig videoinngangskanal. (Se side 71 "Stille inn TV-en").
- 3 Trykk på **STANDBY ON** foran på spilleren.
→ Philips DVD-bakgrunnen vises på TV-skjermen.
- 4 Trykk på knappen **OPEN/CLOSE** ▲ for å åpne CD-skuffen og legge inn en plate. Trykk deretter på same knapp en gang til for å lukke plate-skuffen.
→ Pass på at etikettsiden er vendt opp. For dobbeltsidige plater, legg inn platen med den siden opp som du vil spille av.
- 5 Avspilling starter automatisk. Hvis ikke, trykk på **PLAY** ►.
→ Hvis det vises en platemeny på TV-en, se neste side om "Bruke platemenyen" (se side 77).

TIPS:

Det kan hende at driftsfunksjonene som beskrives her, ikke er mulige for enkelte avspillingsplater. Se alltid gjennom instruksjonene som kommer sammen med platene.

Bruk av plater

Grunnleggende avspillingskontroll

Alle operasjoner beskrevet her er basert på bruk av fjernkontroll hvis ikke noe annet er oppgitt. Noen operasjoner kan utføres ved hjelp av DVD-systemmenyen.

Pause i avspillingen

- 1 Trykk på **PAUSE II** under avspilling.
→ Det vil bli en pause i avspillingen og lyden vil bli slått av.
- 2 Trykk på **PLAY ►** for å gå tilbake til vanlig avspilling.

Velge spor/kapittel

- 1 Trykk kort på **◀◀ / ▶▶** under avspillingen for å gå til neste kapittel/spor eller for å gå tilbake til begynnelsen av gjeldende kapittel/spor.
 - 2 For å gå rett til et spor, legger du inn nummeret på sporet med taltastene (0-9). (f.eks. enkeltnummer for kapittel/spor med sifferet 0 foran, for eksempel 06)
- For DVD
→ Trykk kort to ganger på **◀◀** for å gå tilbake til forrige kapittel.
 - For VCD
→ Det fungerer ikke når PBC er satt til ON (på).

Søke bakover/fremover

- 1 Trykk **◀▶** under avspilling for å velge ønsket hastighet: 2X, 4X, 8X, 16X or 32X (i revers eller forover).
→ Lyden vil bli dempet (DVD/VCD) eller periodevist (CD).
- 2 Trykk på **PLAY ►** for å gå tilbake til vanlig avspilling.

Stoppe avspilling

- Trykk på **■**.

Velge ulike funksjoner for repetisjon og vilkårlig avspilling

Gjenta avspillingsmodus

- Under avspilling av en plate kan du trykke på **REPEAT** (gjenta) gjentatte ganger for å velge avspillingsmodus ("Play Mode").

KAPITTEL (DVD)

– for å repetere avspilling av gjeldende kapittel.

SPOR/TITTEL (SVCD/VCD/DVD)

– for å repetere avspilling av gjeldende spor (SVCD/VCD)/tittel (DVD).

ALT

– for å gjenta avspilling av platen.

AV

– for å avbryte repetisjonsmodus.

- Trykk på **REPEAT** flere ganger for å avbryte repetisjonsmodusen.

Nyttig tips:

– For VCD er det ikke mulig med repetisjon av avspilling hvis PBC-modus er slått på.

Gjenta en del av et kapittel/spor

- 1 Under avspilling av en plate kan du trykke på **REPEAT A-B** der du vil starte.
- 2 Trykk **REPEAT A-B** på nytt ved valgte sluttspunkt
→ Avsnittet vil nå bli repetert kontinuerlig.
- 3 For å avslutte sekvensen, trykk på **REPEAT A-B**.

TIPS:

Det kan hende at driftsfunksjonene som beskrives her, ikke er mulige for enkelte avspillingsplater. Se alltid gjennom instruksjonene som kommer sammen med platene.

Bruk av plater

Funksjoner for avspilling av video (DVD/VCD/SVCD)

Bruke platemenyen

Avhengig av platen, kan en meny vises på TV-skjermen når du har satt inn platen.

For å velge avspillingsfunksjon eller post

- Bruk ◀▶▲▼ eller nummertastaturet (0-9) på fjernkontrollen, trykk deretter på **OK** for å starte avspilling.

For å få tilgang til menyen eller lukke den

- Trykk på **DISC MENU** på fjernkontrollen.

Zoome inn

Med denne funksjonen kan du forstørre bildet på TV-skjermen og panorere gjennom det forstørrede bildet.

- 1 Under avspilling kan du trykke på **ZOOM** gjentatte ganger for å vise bildet i ulike størrelser.
→ Bruk ◀▶▲▼-tastene til å panorere gjennom det forstørrede bildet.
→ Avsnittet vil nå bli repetert kontinuerlig.
- 2 Trykk på **ZOOM** gjentatte ganger for å gå tilbake til originalstørrelsen.

Gjenoppta avspilling fra det stedet der det sist ble stoppet

Trykk én gang på **STOP** ■ under avspilling (platen er fremdeles i spilleren) for å aktivere fortsettelsesmodus.

- Trykk på **PLAY** ▶.
→ Avspillingen starter der den sist stoppet.
- Trykk to ganger på **STOP** ■ for å gå ut av fortsettelsesmodus.

Nyttig tips:

- Fortsettelsesmodusen kan være utilgjengelig for noen plater.

Langsom fart

- 1 Trykk ▲ under avspilling for å velge ønsket hastighet: 1/2, 1/4, 1/8 eller 1/16 (forover).
→ Lyden vil bli dempet.
- 2 Trykk på **PLAY** ▶ for å gå tilbake til vanlig avspilling.

Nyttig tips:

- Sakte revers er ikke mulig med VCD-er.

OSD (On-Screen Display)

Denne funksjonen viser plateinformasjonen på TV-skjermen under avspilling.

- 1 Trykk på **DISPLAY** flere ganger under avspilling.
→ En liste over tilgjengelig informasjon om platen vises på TV-skjermen.
- 2 Bruk tastene ◀▶ for å velge et alternativ.
- 3 Legg inn timer, minutter og sekunder fra venstre mot høyre i tidsredigeringsboksen ved hjelp av det numeriske tastaturet på fjernkontrollen.
→ Avspillingen skjer deretter i henhold til valgt tidspunkt eller valgt tittel/kapittel/spor.

For DVD

→ {Title CT:TT Chapter XX/TC} (tittel CT:TT kapittel XX/TC): viser totalt antall tilgjengelige titler og kapitler på platen og gjør det mulig å velge et kapittel du vil se på.

→ {Title CT:TT Time X:XX:XX} (tittel CT:TT klokkeslett X.XX.XX): viser totalt antall titler på platen og gjør det mulig å velge timen, minuttet og sekundet for tittelen.

→ {Chapter CC:TC Time X:XX:XX} (kapittel CC:TC klokkeslett X.XX.XX): viser totalt antall kapitler på platen og gjør det mulig å velge timen, minuttet og sekundet for tittelen.

For SuperVCD eller VCD

→ {Disc Time XX:XX} (platetid XX.XX):

Aktiver dette for å velge en del på platen.

→ {Track Time XX:XX} (sportid XX.XX):

Aktiver dette for å velge en del i gjeldende spor.

→ {Select Track XX:TT} (velg spor XX:TT):

Aktiver dette for å velge et spor.

TIPS:

Det kan hende at driftsfunksjonene som beskrives her, ikke er mulige for enkelte avspillingsplater. Se alltid gjennom instruksjonene som kommer sammen med platen.

Bruk av plater

Spesielle DVD-funksjoner

Spille en tittel

- 1 Trykk **DISC MENU**.
→ Menyen vises på TV-skjermen.
- 2 Bruk tastene **▲ ▼ ◀ ▶** eller **nummertastene (0-9)** for å velge avspillingsalternativ.
- 3 Trykk **OK** for å bekrefte.

Kameravinkel

- Trykk gjentatte ganger på **ANGLE** for å velge en annen vinkel.

Endre lydspråk

- Trykk gjentatte ganger på **AUDIO** for å velge forskjellige lydpråk.

Endre lydkanal

For VCD

- Trykk **AUDIO** for å velge tilgjengelige lydkanaler som finnes i platen (MONO VENSTRE, MONO HØYRE eller MIX MONO eller STEREO).

Teksting

- Trykk gjentatte ganger på **SUBTITLE** for å velge forskjellige tekstespråk.

Spesielle VCD- og SVCD-funksjoner

Avspillingskontroll (Playback control – PBC)

For VCD med avspillingskontrollfunksjon (PBC) (kun versjon 2.0)

- Trykk på **DISC MENU** i stoppmodus og veksle mellom 'PBC ON' og 'PBC OFF'.
→ Hvis du velger 'PBC ON', vises platemenyen (hvis den finnes) på TV-en.
→ Bruk tastene **◀◀ / ▶▶** eller nummertastene (0-9) for å velge avspillingsalternativ.
- Hvis du trykker på **RETURN/TITLE** under avspilling, vil du gå tilbake til menyskjermen (hvis PBC er på).

Hvis du vil hoppe over indeksmenyen og spille av direkte fra begynnelsen,

- I stopp-modus, trykk på tasten **DISC MENU** på fjernkontrollen for å slå av funksjonen.

TIPS:

Det kan hende at driftsfunksjonene som beskrives her, ikke er mulige for enkelte avspillingsplater. Se alltid gjennom instruksjonene som kommer sammen med platene.

Bruk av plater

Spille av MP3/JPEG bilde-CD

VIKTIG!

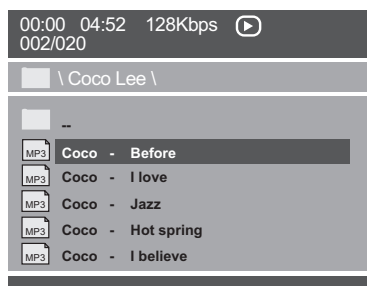
Du må slå på TV-en og stille på riktig Video inngangskanal.

(Se side 71 "Stille inn TV-en").

- Sett inn en bildeplate (Kodak Picture-CD, JPEG).
 - Når du setter inn en Kodak-plate, starter lysbildefremvisningen.
 - Når du setter inn en JPEG-plate, vises bildemenyen på TV-skjermen. Trykk på ► for å starte avspillingen av lysbildefremvisningen.

Generell bruk

- 1 Sett inn en MP3-/JPEG-bilde-CD.
 - Dataplatemenyen vises på TV-skjermen.
- 2 Bruk ▲ ▼ for å velge mappe og trykk på **OK** for å åpne mappen.



- 3 Bruk ▲ ▼ eller bruk nummertastene (0-9) for å utheve et alternativ.
- 4 Trykk **OK** for å bekrefte.
 - Avspillingen vil begynne fra valgte fil til slutten av mappen.

Valg av avspilling

Under avspilling kan du,

- Trykke ◀◀ / ▶▶ for å velge en annen fil i gjeldende mappe.
- Trykk på || / ► for pause/fortsette avspilling.

Repeteer

- Trykk **REPEAT** flere ganger for å få tilgang til forskjellige 'Spillemodus'.

I stoppmodus (mappevisning):

- SINGLE (en gang)
- REPEAT ONE (gjenta spor)
- REPEAT FOLDER (gjenta mappe)
- FOLDER (mappe)
- SHUFFLE (vilkårlig avspilling)

I avspillingsmodus:

- SINGLE (en gang)
- REPEAT ONE (gjenta spor)
- REPEAT ALL (gjenta plate)
- REPEAT OFF (repetisjon av)
- SHUFFLE (vilkårlig avspilling)

Hurtigspoling fremover/revers (MP3)

- Under avspilling, trykk ◀▶ for hurtigspoling fremover eller i revers).
- For å gjenoppta normal avspilling, trykk **PLAY** ▶.

TIPS:

Det kan hende at driftsfunksjonene som beskrives her, ikke er mulige for enkelte avspillingsplater. Se alltid gjennom instruksjonene som kommer sammen med platene.

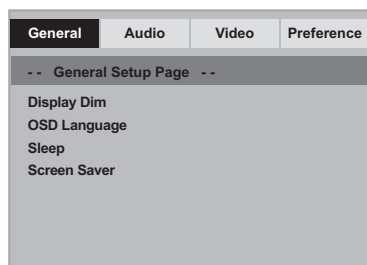
Menyen DVD Setup

Oppsett for denne DVD-spilleren gjøres via TV-apparatet, slik at du kan skreddersy DVD-spilleren helt etter egne behov.

Generelt oppsettmeny

- 1 Trykk på **SYSTEM MENU** (systemmeny) i Disc-modus (plate).
- 2 Trykk på ◀▶ for å velge symbolet "General Setup" (generelt oppsett).
- 3 Trykk på **OK** for å bekrefte.

Norsk



Dimming av spillerpanelet

Du kan velge ulike lysstyrker for skjermen på panelet.

- 1 I "GENERAL SETUP PAGE" (generelt oppsett-side) trykker du på ▲▼ for å utheve {DISPLAY DIM} (dimme skjerm) og trykker deretter på ▶.
100% – Velg dette for full lysstyrke.
70% – Velg dette for middels lysstyrke.
40% – Velg dette for å dimme skjermen.
- 2 Trykk på ▲▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

OSD-språk

Denne menyen inneholder forskjellige språkalternativer for språket som vises på skjermen. Du finner mer informasjon på side 74.

Dvale

Med dvalefunksjonen kan du slå av DVD-spilleren automatisk etter et angitt tidsintervall.

- 1 I "GENERAL SETUP PAGE" (generelt oppsett-side) trykker du på ▲▼ for å utheve {SLEEP} (Dvale) og trykker deretter på ▶.

15 minutter

Slå av DVD-spilleren etter 15 minutter.

30 minutter

Slå av DVD-spilleren etter 30 minutter.

45 minutter

Slå av DVD-spilleren etter 45 minutter.

60 minutter

Slå av DVD-spilleren etter 60 minutter.

OFF (av)

Slå av dvalefunksjonen.

- 2 Trykk på ▲▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

Skjermsparer – slå av/på

Skjermsparerer er med på å forhindre at TV-skjermen blir skadet.

- 1 I "GENERAL SETUP PAGE" (generelt oppsett-side) trykker du på ▲▼ for å utheve {SCREEN SAVER} (skjermbeskytter) og trykker deretter på ▶.

ON (på)

Velg dette alternativet hvis du ønsker at TV-skjermen skal slås av når avspillingen er slutt eller stanser midlertidig i mer enn 15 minutter.

OFF (av)

Velg dette alternativet hvis du vil deaktivere skjermsparerfunksjonen.

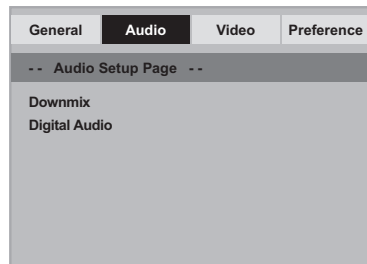
- 2 Trykk på ▲▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀. Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Menyen DVD Setup

Lydoppsettmeny

- 1 Trykk på **SYSTEM MENU** (systemmeny) i Disc-modus (plate).
- 2 Trykk på ◀▶ for å velge symbolet "Audio Setup" (lydoppsett).
- 3 Trykk på **OK** for å bekrefte.



Med dette alternativet kan du angi den stereoanaloge utgangen for DVD-spilleren.

- 1 I "AUDIO SETUP PAGE" (lydoppsettside) trykker du på ▲▼ for å utheve {DOWNMIX} og trykker deretter på ▶.

LT/RT (VH/HH)

Velg dette kun hvis DVD-spilleren er tilkoblet en Dolby Pro Logic-dekoder.

STEREO

Velg dette alternativet når utgangen gir lyd bare fra de to høyttalerne foran.

- 2 Trykk på ▲▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

Digitale lydinnstillinger

Alternativene som finnes i Digital Audio Setup er: 'Digital Audio' (digitallyd) og 'LPCM'.

- 1 I "AUDIO SETUP PAGE" (lydoppsettside) trykker du på ▲▼ for å utheve {DIGITAL AUDIO} (digitallyd) og trykker deretter på ▶.
- 2 Trykk tastene ▲▼ for å utheve et alternativ.
- 3 Tast inn undermenyen ved å trykke på tasten ▶.
- 4 Trykk på ▲▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

Digitallyd

Still den digitale utgangen i forhold til ekstralydutstyrkoplingen.

→ **All** (Alle): Hvis du har koplet til den DIGITAL LYDUTGANGEN til en flerkanals dekode/mottaker.

→ **PCM Only** (Kun PCM): Kun hvis mottakeren ikke kan dekode flerkanalslyd.

Nyttig tips:

– Hvis funksjonen digitallyd er stilt på ALLE, er alle lydoppsett ugyldige bortsett fra MUTE.

LPCM

Hvis du kobler DVD-spilleren til en PCM-kompatibel mottaker via de digitale terminalene, for eksempel en koaksial, osv., kan det være nødvendig å velge LPCM.

→ **48K**: Spille en CD som er tatt opp i en samplings hastighet på 48kHz.

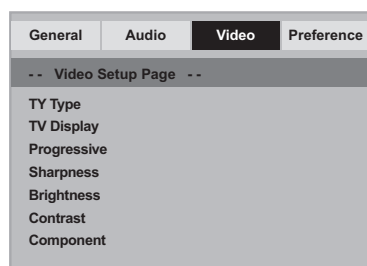
→ **96K**: Spille en CD som er tatt opp i en samplings hastighet på 96kHz.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀. Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Menyen DVD Setup

Videoppsettmeny

- 1 Trykk på **SYSTEM MENU** (systemmeny) i Disc-modus (plate).
- 2 Trykk på ◀▶ for å velge symbolet "Video Setup" (videoppsett).
- 3 Trykk på **OK** for å bekrefte.



TV-type

Denne menyen inneholder alternativer for valg av fargesystem som samsvarer med det tilkoblede TV-apparatet. Du finner mer informasjon på side 73.

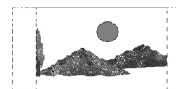
Stille inn TV-skjermen

Angi sideforholdet for DVD-spilleren i henhold til TV-apparatet som er tilkoblet. Formatet som du velger, må være tilgjengelig på platen. Hvis det ikke er tilgjengelig, vil innstillingen for TV-skjermen ikke ha noen innvirkning på bildet under avspilling.

- 1 I "VIDEO SETUP PAGE" (videoppsettside) trykker du på ▲▼ for å utheve {TV DISPLAY} (TV-skjerm) og trykker deretter på ▶.
- 2 Trykk på ▲▼ for å utheve et av alternativene nedenfor:

4:3 PAN SCAN

– Hvis du har en vanlig TV og vil at begge sider av bildet skal kuttes av eller tilpasses TV-skjermen.



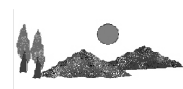
4:3 LETTER BOX

– Hvis du har en vanlig TV. I så fall vil det vises et bredt bilde med svarte kanter øverst og nederst på skjermen.



16:9

– Hvis du har widescreen-TV.



- 3 Velg og trykk **OK**.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀. Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Menyen DVD Setup

Progressiv – slå av/på

I progressiv skanning-modus kan du få høy bildekvalitet med mindre flimring. Det fungerer bare når du har koblet DVD-spillerens Y Pb Pr-kontakter til TV-en som støtter progressiv video-inngang. Hvis ikke vises det et forvrengt skjermbilde på TV-apparatet. Se side 72 for riktig oppsett av progressiv skanning.

- 1 I "VIDEO SETUP PAGE" (videooppsettside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {PROGRESSIVE} (progressiv) og trykker deretter på ►.
OFF (av)
Deaktiverer Progressive Scan-funksjonen (progressiv skann).
ON (på)
Aktiverer Progressive Scan-funksjonen (progressiv skann).
- 2 Trykk på ▲ ▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.
→ Følg eventuelt instruksjonene som vises på TV-skjermen for å bekrefte valget.
→ Hvis det vises et forvrengt skjermbilde på TV-skjermen, venter du 15 sekunder for automatisk gjenoppretting.

Skarphet

Du kan gjøre fargen på bildet personlig ved å justere skarpheten.

- 1 I "VIDEO SETUP PAGE" (videooppsettside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {SHARPNESS} (Skarphet) og trykker deretter på ►.
High (Sterk)
Velg høy for å gjøre bildet skarpere i kantene.
Medium (Middels)
Velg medium for å få et standardbilde.
Low (Svak)
Velg lav for å gjøre bildet mykere i kantene.
- 2 Trykk på ▲ ▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

Lysstyrke/Kontrast

En høyere verdi gjør bildet lysere og omvendt. Velg null (0) for en gjennomsnittlig innstilling.

- 1 I "VIDEO SETUP PAGE" (videooppsettside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {BRIGHTNESS} (lysstyrke) eller {CONTRAST} (kontrast), og trykker deretter på ►.
→ Menyen vises.

Brightness 0

Contrast 0

- 3 Trykk på ◀ ▶ for å justere innstillingen slik du selv ønsker.
- 4 Trykk på **OK** for å bekrefte.

Bytte YUV/RGB

Med denne innstillingen kan du veksle mellom RGB (med SCART) og Y Pb Pr (YUV) for videoutsignalet.

- 1 I "VIDEO SETUP PAGE" (videooppsettside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {COMPONENT} (komponent) og trykker deretter på ►.

YUV

Velg dette alternativet for Y Pb Pr-tilkobling.

RGB

Velg dette alternativet for SCART-tilkobling.

- 2 Trykk på ▲ ▼ for å velge en innstilling og trykk deretter på **OK** for å bekrefte valget.

Advarsel:

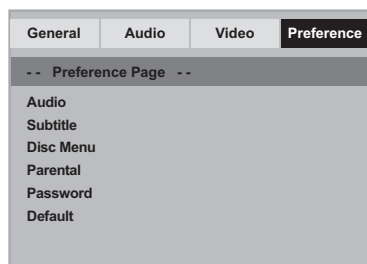
- Når spilleren er stilt inn på **Y Pb Pr (YUV)**, er det enkelte TV-apparater som ikke synkroniseres riktig med spilleren via **Scart-kontakten**.
- Når **RGB** velges, aktiveres utsignaler for **Progressive Scan**.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀.
Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Menyen DVD Setup

Preferanseside

- 1 Trykk **■** to ganger for å stanse en eventuell avspilling og trykk på SYSTEM MENU (systemmeny).
- 2 Trykk på **◀▶** for å velge symbolet "Preference Setup" (Preferanseside).
- 3 Trykk på **OK** for å bekrefte.



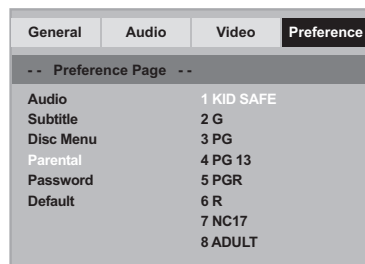
Menyene Audio (lyd), Subtitle (teksting) og Disc (plate)

Disse menyene inneholder ulike språkalternativer for lyd, teksting og plate som kan være registrert på DVD-platen. Du finner mer informasjon på side 74.

Begrenset avspilling ved hjelp av kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll)

Filmer på DVD-plater kan inneholde scener som er uegnet for barn. Derfor kan plater inneholde informasjon om 'Parental Control' som gjelder hele platen eller kun visse scener. Disse scenene er gradert fra 1 til 8, og det finnes alternative scener på platen som er bedre egnet. Graderingen varierer fra land til land. Med funksjonen 'Parental Control' kan du hindre at plater blir spilt av barna dine eller sørge for at visse plater spilles med alternative scener.

- 1 I "PREFERENCE PAGE" (Preferanseside) trykker du på **▲▼** for å utheve {PARENTAL} (foreldre) og trykker deretter på **▶**.



- 2 Trykk på **▲▼** for å utheve et tillatelsesnivå for platen som er satt inn, og trykk deretter på **OK**.
→ Velg {8 ADULT} (voksen) hvis du vil deaktivere kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll) slik at alle plater kan avspilles.

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på **◀**.
Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Menyen DVD Setup

Begrenset avspilling ved hjelp av kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll)

- 3 Bruk **talltastaturet (0-9)** for å taste inn det seksifrede passordet (se side 85 "Bytte passord").
→ DVD-plater med et tillatelsesnivå høyere enn det du har valgt, vil ikke kunne spilles av uten at det seksifrede passordet blir angitt.

Nyttig tips:

- VCD-, SVCD- og CD-plater har ingen tillatelsesnivåer, og kontrollfunksjonen har derfor ingen innvirkning på slike platetyper. Dette gjelder også for de fleste piratkopierte DVD-plater.
- Noen DVD-er er ikke kodet med aldersgrense, selv om det kan stå aldersgrense utenpå filmens etui. Aldersgrensefunksjonen fungerer ikke for slike plater.

Bytte passord

Det samme passordet brukes både for kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll). Tast inn det seksifrede passordet når du blir bedt om å gjøre det på skjermen. Standard passord er 136 900.

- 1 I "PREFERENCE PAGE" (preferanseside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {PASSWORD} (passord) og trykker deretter på ► for å velge {CHANGE} (endre).

The screenshot shows a menu with four tabs: General, Audio, Video, and Preference. The Preference tab is selected. Below the tabs is a form with three input fields labeled 'Old Password', 'New Password', and 'Confirm PWD'. An 'OK' button is located at the bottom of the form.

- 2 Bruk **talltastaturet (0-9)** for å taste inn det seksifrede passordet
→ Når du gjør dette første gangen, må du taste inn "136 900".
→ Tast inn det nye seksifrede passordet.
- 3 Oppgi den nye 6-sifrede koden.
- 4 Oppgi den nye 6-sifrede koden på nytt for å bekrefte.
→ Den nye 6-sifrede koden vil nå være gjeldende.
- 5 Trykk på **OK** for å bekrefte.

Gjenopprette opprinnelige innstillinger

Når du velger funksjonen DEFAULT (standard), blir alle innstillinger og valg tilbakestilt til fabrikkinnstillingene, unntatt passordet ditt for kontrollfunksjonen Parental Control (foreldrekontroll) og Disc Lock (låse plate).

- 1 I "PREFERENCE PAGE" (preferanseside) trykker du på ▲ ▼ for å utheve {DEFAULT} (standard) og trykker deretter på ► for å velge {RESET} (tilbakestill).
- 2 Trykk på **OK** for å bekrefte.
→ Alle innstillinger blir nå tilbakestilt til standard fabrikkinnstillinger.

Norsk

TIPS: Du kommer tilbake til forrige meny ved å trykke på ◀.
Du fjerner menyen ved å trykke på **SYSTEM MENU** (systemmeny).

Feilsøking

ADVARSEL

Prøv aldri å reparere systemet selv. Dette vil gjøre garantien ugyldig. Du må ikke åpne enheten, da dette kan føre til fare for elektrisk støt.

Hvis det oppstår en feil, gå først gjennom punktene nedenfor før du tar enheten med til reparasjon. Hvis du ikke klarer å rette på en problem ved å følge disse rådene, ta kontakt med din forhandler eller med Philips for assistanse.

Feil	Tiltak
Ikke strøm	<ul style="list-style-type: none">– Sjekk om strømledningen er godt plugget inn.– Trykk på STANDBY PÅ foran på DVD-systemet for å slå på strømmen.
Ikke bilde	<ul style="list-style-type: none">– Se TV-manualen for valg av riktig videoinngangskanal. Skift TV-kanal til du ser DVD-skjermbildet.– Sjekk om TV-en er slått på.– Hvis progressiv skanning-funksjonen er aktivert, men den tilkoblede TV-en ikke støtter progressive signaler eller kablene ikke er riktig tilkoblet, kan du se side 72 for riktig oppsett av progressiv skanning eller deaktivere progressiv skanning-funksjonen som nedenfor:<ol style="list-style-type: none">1) Slå av TV-ens progressiv skanning-modus eller slå på interlaced-modus.2) Trykk på OPEN/CLOSE for å åpne plateskuffen.3) Trykk på 1 på det numeriske tastaturet på fjernkontrollen i noen sekunder.
Forstyrrelser i bildet	<ul style="list-style-type: none">– Noen ganger kan det forekomme noe bildeforvrengning, avhengig av platen som spilles av. Dette er ikke unormalt.
Fullstendig forvrengt bilde eller svart/hvitt bilde med DVD- eller VCD-plate	<ul style="list-style-type: none">– Kople DVD-spillere direkte til TV-en.– Pass på at platen er kompatibel med DVD-spillere.– Pass på at DVD-spillerens TV-system er stilt inn likt med platen og TV-en.
Ikke lyd eller forvrengt lyd	<ul style="list-style-type: none">– Juster volumet.– Sjekk at høyttalerne er riktig tilkoblet.
Ikke lyd på digital kontakt	<ul style="list-style-type: none">– Sjekk de digitale tilkoblingene.– Sjekk om mottakeren kan dekode MPEG-2. Hvis ikke, pass på at den digitale kontakten er satt til PCM.– Sjekk om lydformatet for det valgte språket støttes av mottakeren.
Ikke lyd eller bilde	<ul style="list-style-type: none">– Sjekk at SCART-kabelen er koplet til riktig enhet (se "Tilkopling til TV")

Norsk

www.philips.com/support Besøk oss på for kundestøtte.

Feilsøking

Feil	Tiltak
Platen vil ikke spille	<ul style="list-style-type: none">– DVD+R/DVD+RW/CD-R må fullføres.– Pass på at etikettsiden vender opp.– Prøv med en annen plate for å se om det kan være feil på platen.– Feil områdekode.
Bildet fryser i et kort øyeblikk under avspilling	<ul style="list-style-type: none">– Se etter fingeravtrykk/riper på platen og rengjør den med en myk klut. Tørk fra midten og ut mot kantene.
Går ikke tilbake til startskjermbildet når platen tas ut	<ul style="list-style-type: none">– Nullstill ved å slå av spilleren og slå den på igjen.
Spilleren reagerer ikke på fjernkontrollen	<ul style="list-style-type: none">– Rett fjernkontrollen direkte mot føleren foran på spilleren.– Reduser avstanden mellom fjernkontrollen og spilleren.– Skift batterier i fjernkontrollen.– Sett i batteriene etter symbolene på innsiden av batterihuset (+/-).
Tastene virker ikke	<ul style="list-style-type: none">– Nullstill spilleren helt ved å ta ut kontakten, vent 5-10 sekunder og sett den inn igjen.
Spilleren svarer ikke på alle betjeningskommandoene under avspilling	<ul style="list-style-type: none">– Funksjonene støttes ikke av platen. Se instruksene på plateomslaget.
DVD-spilleren kan ikke lese CD-plater /DVD-plater	<ul style="list-style-type: none">– Bruk en vanlig rense-CD eller rense-DVD for å rense linsen før du eventuelt tar spilleren til reparasjon.
Kan ikke velge fra meny	<ul style="list-style-type: none">– Trykk to ganger på STOP før du velger Systemmenyen.– Enkelte innstillinger i menyen kan være utilgjengelige, avhengig av hvilken plate du spiller.
Kan ikke velge Progressive Scan av/på	<ul style="list-style-type: none">– Kontroller at videoutsignalet er satt til "YUV".

Norsk

Spesifikasjoner

TV STANDARD (PAL/50Hz) (NTSC/60Hz)

Antall linjer	625	525
Avspilling	Flerstandard	(PAL/NTSC)

VIDEOYTELSE

Video DAC	12bit, 108mHz
YPbPr	0.7Vpp til 75 ohm
Videokontakt	1Vpp — 75 ohm
RGB (SCART)	0.7Vpp til 75 ohm

VIDEO FORMAT

Digital komprimering	MPEG 2 for DVD,SVCD
	MPEG 1 for VCD

DVD	50Hz	60Hz
Horizontal oppløsning	720 piksler	720 piksler
Vertikal oppløsning	576 linjer	480 linjer

VCD	50Hz	60Hz
Horizontal oppløsning	352 piksler	352 piksler
Vertikal oppløsning	288 linjer	240 linjer

LYDFORMAT

Digital	Mpeg/AC-3	komprimert Digital
	PCM	16, 20, 24 bits
	MP3(ISO 9660)	fs, 44.1, 48, 96 kHz
		96, 112, 128, 256
		kbps og variabel
		bithastighet fs, 32,
		44.1, 48 kHz

Analog stereolyd
Dolby Surround-kompatibel nedmikset fra Dolby Digital flerkanalslyd

LYDYTELSE

DA-omformer	24bit, 192kHz
DVD	fs 96 kHz 4Hz- 44kHz
	fs 48 kHz 4Hz- 22kHz
SVCD	fs 48 kHz 4Hz- 22kHz
	fs 44.1kHz 4Hz- 20kHz
CD/VCD	fs 44.1kHz 4Hz- 20kHz
Signal/støyforhold (1KHz)	> 90 dB
Dynamikkområde (1KHz)	> 90 dB
Crosstalk (1KHz)	> 80 dB
Distortion/noise (1KHz)	> 70 dB
MPEG MP3	MPEG Audio L3

TILKOBLINGER

Scart-kontakt	Eurokobling
Y Pb Pr-kontakt	3x Phono-kontakt (grønn, blå, rød)
Videokontakt	Strammingskruer (gul)
Audiokontakt (V+H)	Strammingskruer (hvit/rød)
Digital kontakt	1 koaksial
	IEC958 for CDDA / LPCM
	IEC1937 for MPEG 1/2, Dolby
	Digital

KABINETT

Mål (b x d x h)	360 x 37 x 265 mm
Vekt	Ca. 2.0 Kg

STRØMFORBRUK

Strømkontakt	230V; 50 Hz
Strømforbruk ca.	< 10 W
Strømforbruk i Standbymodus	< 0.8 W

Spesifikasjoner er gjenstand for endring uten forhåndsvarsel

Analog: Lyd som ikke er omgjort til tall. Analog lyd varierer, mens digital lyd har spesifikke numeriske verdier. Disse pluggene sender lyd gjennom to kanaler, venstre og høyre.

Aspektforhold: Forholdet mellom et bildes vertikale og horisontale størrelser. Det horisontale/vertikale bildeforholdet på tradisjonelle TV-er er 4:3; og ved widescreen er forholdet 16:9.

LYDUTGANGS-plugger: Plugges bak på DVD-systemet som sender lyd til et annet system (TV, Stereo, osv.).

Bithastighet: Mengden data som brukes til å holde en gitt mengde musikk; målt i kilobit pr. sekund eller kbps. Eller hastigheten som du tar opp ved. Det kan generelt sies at jo høyere bithastighet eller jo høyere optakshastighet, jo bedre er lyd kvaliteten. Høyere bithastigheter bruker imidlertid mer plass på en plate.

Kapittel: Deler av et bilde eller musikkstykke på en DVD som er mindre enn titler. En tittel består av flere kapitler. Hvert kapittel er tildelt et kapittelnummer som gjør det mulig for deg å finne frem til det kapittelet du vil gå til.

Komponentvideoutgangsplugger: Plugges bak på DVD-systemet som sender høykvalitetsvideo til en TV med komponentvideoinnangsplugger (R/G/B, Y/Pb/Pr, osv.).

Platemeny: En skjermsvisning laget for at et utvalg av bilder, lyder, tekster, flere vinkler, osv. skal kunne tas opp på en DVD-plate.

Digital: Lyd som er konvertert til numeriske verdier. Digital lyd er tilgjengelig når du bruker DIGITALE LYDUTGANGSKOAKSIALE eller OPTISKE plugges. Disse pluggene sender lyd gjennom flere kanaler, i stedet for bare to kanaler som analoge plugges.

Dolby Digital: Et surroundlydsystem utviklet av Dolby Laboratories som inneholder opptil seks kanaler digital lyd (venstre og høyre foran, surround venstre og høyre, midtre og subwoofer).

Formatene ble utviklet av forskjellige selskaper.

DTS: Digital Theatre Systems. Dette er et surroundlydsystem, men det er annerledes enn Dolby Digital. Formatene ble utviklet av forskjellige firmaer.

JPEG: Et svært vanlig digitalt stillbildeformat. Et stillbilde datakomprimeringsystem forelagt av Joint Photographic Expert Group, som kjennetegnes av minimal bildekvalitet til tross for det høykomprimerte forholdet.

MP3: Et filformat med lyd datakomprimeringsystem. "MP3" er forkortelsen av Motion Picture Experts Group 1 (eller MPEG-1) lyd lag 3. Ved å bruke MP3-format, kan en CD-R eller CD-RW inneholde ca. 10 ganger mer data enn en vanlig CD.

Multikanal: Hvert lydspor på DVD-en utgjør ett lydfelt. Multikanal henviser til en struktur av lydspor med tre eller flere kanaler.

Foreldrenivå: En av DVD-ens funksjoner som begrenser avspilling av platen i forhold til brukerens alder i henhold til den sensur som gjelder i hvert land. Begrensningen varierer fra plate til plate. Når den er aktivert, vil det være umulig å spille av hvis programvarens nivå er høyere enn brukernivået som er innstilt.

PCM (Pulse Code Modulation – pulskodemodulering): Et system for å konvertere analogt lydsignal til digitalt signal for senere behandling, uten at datakomprimering brukes i konverteringen.

PCMCIA-kort (PC-kort): En adapter på størrelse med et kredittkort som lar deg lese bildefiler (JPG) og MP3/WMA-filer fra minnekortet.

Playback control (PBC): Avspillingskontroll: Henviser til signalet som er tatt opp på video-CD-er eller SVCD-er for å kontrollere reproduksjon. Ved å bruke menyskjermbilder tatt opp på en video-CD eller SVCD som støtter PBC, kan du se på programvare av interaktiv type så vel som programvare med søkfunksjon.

Progressiv Scan: Viser alle de horisontale linjene i et bilde på én gang, som en signalramme. Dette systemet kan konvertere den sammenflettede videoen fra DVD til progressivt format til oppkopling til et progressivt display. Det øker dramatisk den vertikale oppløsningen.

Regionkode: Et system for at plater kan spilles av kun i den regionen som er angitt på forhånd. Denne enheten vil kun spille plater med kompatible regionkoder. Du kan finne regionkoden for din enhet ved å se på produktetiketten. Noen plater er kompatible med mer enn én region (eller ALLE regioner).

Surround: Et system for å opprette realistiske tredimensjonale lydfelter fulle av realisme ved å ha flere høyttalere rundt lytteren.

Tittel: Den lengste delen av et bilde eller musikkinnslag på en DVD, musikk, osv., i videoprogramvare, eller hele albumet i lydprogramvare. Hver tittel er tildelt et tittelnummer som gjør det mulig for deg å finne frem til den tittelen du vil gå til.

VIDEOUTGANGS-plugg: Plugges bak på DVD-systemet som sender video til en TV.